



THÔNG TIN FUKURA

Số 210 phát hành vào tháng 3/2025

お知り合いの外国人の方にお渡しください

Người nước ngoài ở Konan là ~~2,379~~ người tính đến cuối tháng 1/2025 **2601**

TIẾNG VIỆT

Hiệp hội giao lưu quốc tế thành phố Konan tại nhà Fukura

Đ/c: Konan shi, kochino cho, furuwatari 191.

ĐT: 0587-56-7390 fukura@yahoo.co.jp

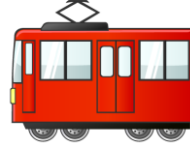
☆Tìm kiếm tình nguyện viên☆

Một chuyến tàu đặc biệt sẽ chạy.

Có lễ khởi hành tàu để kỷ niệm 70 năm thành lập thành phố, lễ hội hoa tử đằng và kỷ niệm 130 năm thành lập Meitetsu.

Thời gian : ngày 15/3 (thứ 7) 10 giờ 50 phút~

Địa điểm : tại ga Hotei hướng tới sân ga Inuyama



Một chuyến tàu kỷ niệm đặc biệt sẽ chạy từ ngày 10 tháng 4 (thứ năm) đến ngày 3 tháng 5 (ngày lễ).

Các sản phẩm kỷ niệm (vé kỷ niệm, nam châm...) sẽ được bày bán dưới gầm ga.

Liên hệ : 市観光協会 (商工観光課内 số nội bộ 365)

Việc nộp đơn vào trường (mẫu giáo) Hoikuen có thể được thực hiện ngay cả trong năm học.



Nếu lớp trống, bạn đã có thể đăng ký. Đơn đăng ký phải được thực hiện từ ngày 21 đến cuối tháng, hai tháng trước tháng bạn muốn đi học mẫu giáo. (Ví dụ: nếu bạn muốn gửi trẻ ở Hoikuen bắt đầu vào tháng 5, bạn nên đăng ký trong khoảng thời gian từ ngày 21 đến 31 tháng 3). Bạn có thể kiểm tra xem có chỗ trống tại **こども未来課** tại Tòa thị chính hay trên trang web của thành phố vào khoảng ngày 15 hàng tháng.

Mẫu đơn đăng ký lấy tại **こども未来課** của Tòa thị chính và trên trang web của thành phố. Nộp đơn tại **こども未来課** của tòa thị chính hoặc gửi các tài liệu cần thiết qua đường bưu điện (đúng thời hạn đến nơi nhận). (mã bưu điện 483-8701 không cần địa chỉ).

※lựa chọn dựa trên nhu cầu, không phải ai đến trước được phục vụ trước

Liên hệ : **こども未来課** (số nội bộ 242)



Địa điểm giữ trẻ con bị ốm

Con bạn bị ốm không thể sống tập thể và bạn không thể chăm sóc con tại nhà vì lý do công việc hoặc vì lý do khác. Khi không thể làm được điều đó, bạn có thể để con bạn ở lại với chúng tôi trong một thời gian ngắn.

Thời gian sử dụng : thứ hai đến thứ sáu 8:30~17:30 (trừ ngày lễ, nghỉ cuối năm, năm mới)

Địa điểm : **あいあい病児保育室** (iI **こどもクリニック内** 飛高町 泉 215 ☎0587-55-3302)

Đối tượng có thể sử dụng dịch vụ: những người đáp ứng được tất cả các điều kiện sau:

- Trẻ em từ 7 tháng tuổi đến lớp 3 tiểu học sống ở thành phố Konan.
- Trẻ em bị bệnh hoặc đang trong giai đoạn hồi phục nhưng không thể sống tập thể.
- Người mà người giám hộ không thể chăm sóc họ ở nhà vì lý do công việc hoặc vì lý do khác.



Số người: tối đa 3 người/ngày

Tiền phí : 2, 000 Yên/ngày

Liên hệ : こども^{みらいか}未来課 (số nội bộ 1 4 3)

Nếu bạn muốn đăng ký hoặc rút khỏi Bảo hiểm Y tế Quốc gia, vui lòng hoàn tất các thủ tục trong vòng 14 ngày.

Khi bạn đăng ký hoặc bỏ Bảo hiểm Y tế Quốc gia vì những lý do như bắt đầu công việc hoặc chuyển nhà, hãy đảm bảo tuân theo các thủ tục cần thiết. Các tài liệu cần thiết có thể khác nhau tùy theo lý do. Vui lòng liên hệ với tòa thị chính hoặc xem trang web của thành phố.

Liên hệ : 市役所^{しやくしょほけんねんきんか}保険年金課 (☎0587-54-1111 số nội bộ 2 3 3)

(Ví dụ) ・ Khi bạn đăng ký/ngưng bỏ bảo hiểm y tế tại nơi làm việc của bạn.

- ・ Khi bạn trở thành người phụ thuộc/rút khỏi bảo hiểm y tế tại nơi làm việc.
- ・ Khi một đứa trẻ được sinh ra
- ・ Khi bạn bắt đầu nhận/không còn nhận được bảo vệ sinh kế.
- ・ Khi bị chết
- ・ Khi địa chỉ, chủ hộ, tên thay đổi
- ・ Khi hộ gia đình được phân chia hoặc sáp nhập.
- ・ Khi di chuyển từ Thành phố Konan với mục đích học tập v.v.
- ・ Khi bạn bị mất thẻ bảo hiểm hoặc nó bị bẩn.



Phòng dịch vụ công dân tại tầng 1 tòa thị chính Tp Konan

Có máy lấy số thứ tự tại Phòng Dịch vụ Công dân ^{しみん}市民サービス課^か. Sau khi điền đầy đủ giấy tờ, vui lòng lấy vé đã đánh số của mình ra và chờ đợi. Chúng tôi sẽ chấp nhận đơn đăng ký theo số thứ tự.

Ngoài ra, đối với những người không biết cách viết đơn xin, 「^か書かない^{まどぐち}窓口」 sẽ hỗ trợ bạn. Vui lòng xuất trình giấy tờ xác minh danh tính (thẻ My Number, bằng lái xe, thẻ cư trú, v.v.) tại quầy. Bạn sẽ nhận được một mẫu đơn có in địa chỉ, tên, ngày sinh.

Liên hệ : ^{しみん}市民サービス課^か (số nội bộ 2 2 1)



Lễ hội hoa anh đào tại Công viên hoa Konan

Ngày 15/3 (thứ 7) ~ ngày 6/4 (chủ nhật)

Có lớp học thực hành theo chủ đề về các loại cây mùa xuân như hoa anh đào, cũng như triển lãm hoa.

Để biết thêm thông tin về sự kiện, truy cập trang web Flower Park Konan.



Nhận thông tin sức khỏe tại Hoken center

Hoken center cung cấp các dịch vụ như tư vấn sức khỏe, kiểm tra sức khỏe, tiêm chủng và hệ thống trợ cấp.

Vào cuối tháng 3, "Cẩm nang sức khỏe" ^{こうなん}健康ガイド năm 2025 sẽ được phát hành, vì vậy hãy kiểm tra lịch kiểm tra sức khỏe, tầm soát ung thư, lớp học sức khỏe và sử dụng nhé.

Nếu có vấn đề trong cuộc sống hàng ngày hãy liên hệ tại "Nhà Fukura". Chúng tôi tiếp nhận các tham vấn về giáo dục, công việc, cuộc sống hàng ngày (bí mật của khách hàng sẽ được bảo vệ).

Giờ làm việc từ thứ 2 đến thứ 6 từ 10 giờ 00~15 giờ 00 (Điện thoại 0587-56-7390)